

**Zeitschrift:** Hochparterre : Zeitschrift für Architektur und Design  
**Herausgeber:** Hochparterre  
**Band:** 14 (2001)  
**Heft:** [9]: Design Preis Schweiz 01  
  
**Rubrik:** Impressum

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Impressum

### Komitee

Eva Gerber, Edith Zankl  
Design Center  
Walter Steinmann  
Direktor Bundesamt für Energie  
Enrico Casanovas  
Direktor Emmentalische Mobiliar  
Köbi Gantenbein  
Chefredaktor der Zeitschrift Hochparterre  
Martin Iseli  
Leiter Ascom Corporate Industrial Design Team

### Rat und Tat

Erscheinungsbild Barbara Schrag  
Öffentlichkeitsarbeit Barbara Köhler  
Autor der Preisfeier Benedikt Loderer  
Ausstellung Roland Eberle

### Katalog

Redaktion Adalbert Locher  
Autorinnen und Autoren Jole Fontana,  
Köbi Gantenbein, Eva Gerber, Adalbert Locher,  
Ellen Meyrat-Schlee, Barbara Müller,  
Ilka Stender, Nikolaus Wyss  
Grafik Barbara Schrag  
Fotografie Dominique Uldry  
Übersetzung Jutta Horton  
Produktion Nadia Steinmann  
Korrekturen deutsch Nelly Bach  
Korrekturen englisch Jutta Horton  
Inserate Edith Zankl  
Litho Paul Friedlos Druckorganisation, Siebnen  
Druck Schaer Thun, Uetendorf

Der Katalog des Design Preis Schweiz ist  
eine Publikation aus dem Verlag Hochparterre,  
Ausstellungsstrasse 25, 8005 Zürich.

© Design Preis Schweiz, Langenthal

Design Preis Schweiz  
c/o Design Center  
CH-4901 Langenthal  
Fon +41 062 923 03 33  
Fax +41 062 923 16 22

e-mail: designpreis@designNet.ch  
website: <http://www.designNet.ch>

### The committee

Eva Gerber, Edith Zankl  
Design Center  
Walter Steinmann  
Director of the Federal Departement of Energy  
Enrico Casanovas  
Director of Emmentalische Mobiliar  
Köbi Gantenbein  
Chief Editor of the magazine Hochparterre  
Martin Iseli  
Head of the Ascom Corporate  
Industrial Design Team

### Advisors

Appearance and presentation Barbara Schrag  
Public relations Barbara Köhler  
Author of award ceremony Benedikt Loderer  
Exhibition Roland Eberle

### Catalogue

Editor Adalbert Locher  
Authors Jole Fontana, Köbi Gantenbein,  
Eva Gerber, Adalbert Locher,  
Ellen Meyrat-Schlee, Barbara Müller,  
Ilka Stender, Nikolaus Wyss  
Graphic Design Barbara Schrag  
Photography Dominique Uldry  
Translation Jutta Horton  
Production Nadia Steinmann  
Corrections German Nelly Bach  
Corrections English Jutta Horton  
Advertisements Edith Zankl  
Litho Paul Friedlos Druckorganisation, Siebnen  
Printers Schaer Thun, Uetendorf

The Design Preis Schweiz catalogue is published  
by Hochparterre, Ausstellungsstrasse 25,  
8005 Zurich.

Die Ausstellung des Design Preis Schweiz 01  
findet vom 3. November bis 6. Januar 2002  
im Design Center Langenthal statt.

The Design Preis Schweiz 01 exhibition takes  
place from 3 November to 6 January 2002 at  
the Design Center Langenthal.

Wir danken unseren Partnern  
We would like to thank our partners

**Die Mobiliar**

**CREDIT  
SUISSE**

**SWISS TEXTILES**

WFB Wirtschaftsförderung Kanton Bern  
Kanton Solothurn  
Stadt Langenthal  
Stadt Solothurn  
Designers' Saturday  
IKEA-Stiftung (Schweiz)  
Ascom  
Weisbrod Zürrer